

SAMSUNG

Przenośny odtwarzacz MP3-CD

Odtwarzanie MP3-CD/WMA-CD, CD-DA

MCD-CF300



Instrukcja obsługi



AH68-01589A

Główne funkcje

Funkcja Menu

Można z łatwością dostosować ustawienia według własnych upodobań.

Funkcja Random

Funkcja Random pozwala na odtwarzanie utworów w losowo wybieranej kolejności.

Funkcja Resume

(Tylko MP3(WMA)–CD)

Funkcja Resume pozwala na przerwienie odtwarzania na początku ostatnio odtwarzanego utworu po ponownym włączeniu urządzenia.

Funkcja radio FM

Możesz słuchać radia FM używając różnych funkcji, takich jak automatyczne strojenie stacji, wybieranie stacji z pamięci itp.

Co to jest MP-3?

MP3 oznacza MPEG1 warstwa 3, światowy standard technologii kompresji sygnału audio. Używa on cyfrowej technologii do kompresji oryginalnego sygnału dźwiękowego w 12–krotnie krótszym czasie bez utraty jakości dźwięku.













Co to jest WMA?

WMA (Windows Media Audio) jest formatem pliku stworzonym przez Microsoft, który oferuje wyższą wartość kompresji i jakość dźwięku tak dobrą jak MP3. Typowe pliki MP3 mają około jedną dziesiątą rozmiaru oryginalnego, kiedy pliki WMA są o połowę mniejsze niż standardowa wielkość pliku MP3.

Spis treści

Instrukcje bezpieczeństwa.....	3
Przyciski i obsługa.....	5
Przygotowania przed przystąpieniem do używania.....	9
● Sposób podłączenia.....	9
● Używanie akumulatorów (nie dostarczone).....	10
● Używanie standardowych baterii (nie dostarczone).....	11
Odtwarzanie płyty CD.....	12
Odtwarzanie płyty MP3(WMA)–CD.....	13
POMIĄGANIE / WYSZUKIWANIE.....	14
Funkcja MENU.....	15
Equalizer EQ.....	16
Funkcja DISPLAY.....	17
● Szybkość przewijania (SCROLL SPEED).....	17
● Funkcja identyfikacji plików ID3 TAG.....	18
● Kontrast wyświetlacza (LCD CONTRAST).....	18
Funkcja SYSTEM.....	19
● Automatyczne wyłączenie odtwarzacza (SLEEP).....	19
● Ustawienia języka wyświetlanych informacji (LANGUAGE).....	20
● Pamięć ostatniego utworu (RESUME).....	21
● Bufor antywnostrząsowy (CD VEOS).....	21
● Przywracanie ustawień domyślnych (DEFAULT).....	22
Funkcja powtarzania odtwarzania (REPEAT).....	23
Funkcja pomijania do następnej dziesiątki / folderu (+10/DIR).....	24
Funkcja nawigacji w menu (NAVIGATION).....	25
● W trybie zatrzymania.....	25
● Podczas odtwarzania.....	26
Funkcja programowania odtwarzania.....	27
● Zatwierdzanie programu.....	28
● Zamiana programu.....	28
● Kasowanie trybu programowania odtwarzania.....	28
Stuchanie audycji radiowych FM.....	29
● Wybór żądanej stacji radiowej.....	30
● Programowanie stacji radiowych (Funkcja Memory).....	30
● Dostrojenie zaprogramowanej stacji radiowej.....	30
Funkcje.....	31
Środki ostrożności podczas używania płyt kompaktowych.....	32
Przewodnik rozwiązywania prostych problemów.....	33
Dane techniczne.....	34

Instrukcje bezpieczeństwa

<p>Nie pozwalaj na zakurzenie lub kontakt odtwarzacza CD z innymi zanieczyszczeniami.</p> 	<p>Nie wywieraj dużego nacisku na odtwarzacz.</p> 	<p>Nie pozostawiaj swego odtwarzacza CD wystawionego na bezpośrednie działanie promieni słonecznych lub w pobliżu źródeł ciepła.</p> 
<p>Nie wkładaj do odtwarzacza przedmiotów w innych niż CD (CD-R lub CD-RW).</p> <ul style="list-style-type: none">Takie działanie może uszkodzić Twój odtwarzacz CD. 	<p>Nie używaj połamanych lub zarysowanych płyt MP3-CD.</p> 	<p>Nie używaj odtwarzacza CD na nierównych lub niestabilnych powierzchniach.</p> <ul style="list-style-type: none">Twój odtwarzacz CD może nie działać prawidłowo. 
<p>Odcłącz przewód zasilania, jeżeli nie będziesz używał odtwarzacza przez długi czas.</p> 	<p>Nie dotykaj zasilacza prądem zmiennym mokrymi rękami podczas jego podłączania.</p> 	<p>Unikaj miejsc o niskiej (poniżej 5°C) lub wysokiej (powyżej 35°C) temperaturze.</p> 
<p>Nie dotykaj soczewki palcami i nie zarysuj jej.</p> <ul style="list-style-type: none">Twój odtwarzacz CD może nie działać prawidłowo. 	<p>Nie umieszczaj odtwarzacza CD w zakurzonej lub wilgotnym miejscu.</p> 	<p>Nie rozbieraj na części, nie naprawiaj i nie modyfikuj Twojego odtwarzacza CD.</p> <ul style="list-style-type: none">Takie działanie może uszkodzić Twój odtwarzacz CD. 

Sluchawki

Bezpieczeństwo w drodze

- Nie używaj słuchawek podczas jazdy na rowerze, kierując jakimkolwiek pojazdem mechanicznym lub motocyklem. Jest to bardzo niebezpieczne i w niektórych regionach niezgodne z prawem. Niebezpieczne jest używanie słuchawek z wysoką głośnością w czasie przechodzenia przez ulicę.

Aby chronić słuch

- Nie noś słuchawek w uszach z ustawionym zbyt wysokim poziomem głośności. Lekarze twierdzą, że długotwałe zbyt głośne słuchanie muzyki jest szkodliwe dla słuchu.
- Jeżeli doświadczysz "dzwonienia" w uszach, zmniejsz głośność lub zatrzymaj odtwarzanie.

Warunki otoczenia pracy

- Temperatura otoczenia: 5°C–35°C
Wilgotność powietrza: 10–75%

Informacje dotyczące środowiska

- Twoje urządzenie złożone jest z materiałów, które mogą być przetworzone i rozłożone przez wyspecjalizowane przedsiębiorstwa. Prosimy o przestrzeganie lokalnych regulacji prawnych, dotyczących pozbywania się materiałów opakowania, zużytych baterii i starego sprzętu.

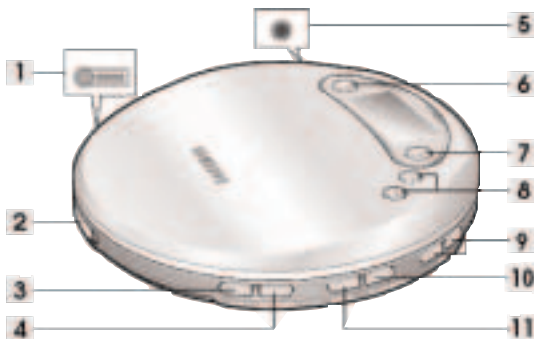
URZĄDZENIE LASEROWE KLASA 1
KLASSE 1 LASER PRODUKT
LUOKAN 1 LASER LAITE
KLASS 1 LASER APPARAT
CLASS 1 LASER PRODUCT

- Używanie kontrolki, ustawień czy wykonywanie procedur innych niż podane w niniejszej instrukcji może spowodować ryzykowną ekspozycję na promieniowanie.
- URZĄDZENIE LASEROWE KLASA 1**
Niniejszy odtwarzacz płyt kompaktowych sklasyfikowano jako URZĄDZENIE LASEROWE KLASY 1.
- OSTRZEŻENIE-NIEWIDOCZNE PROMIENIOWANIE LASEROWE W PRZYPADKU OTWARCIA I SKASOWANIA BLOKAD UNIKAJ NAŚWIETLENIA WIĄZKĄ LASERA.**



Przyciski i obsługa

Jednostka główna



1. Gniazdo podłączenia pilota zdalnego sterowania

2. Przełącznik otwierania kieszeni odtwarzacza

3. Przycisk +10

4. Przycisk folderu / programu odtwarzania (DIR./PROG.)

5. Gniazdo wejściowe zasilania Jack

6. Przycisk Stop (■)

7. Przycisk Odtwarzanie / Pauza (▶ ||)

8. Przyciski Pomijania / Wyszukiwania

9. Przyciski regulacji głośności

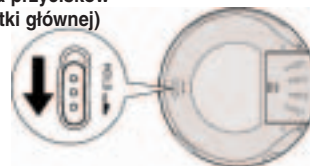
10. Przycisk nawigacji / wyboru menu (NAVI/MENU)

11. Przycisk wyboru trybu (MODE) Przycisk Radio FM



Spód jednostki głównej

Przełącznik Hold (blokada przycisków jednostki głównej)



Akcesoria



Pilot zdalnego sterowania



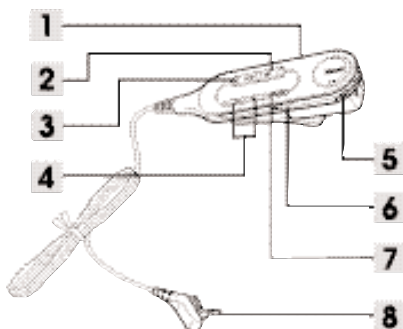
Sluchawki



Zasilacz prądem zmiennym

Przyciski i obsługa

Pilot zdalnego sterowania



1. Przełącznik blokady przycisków HOLD

2. Przycisk STOP

3. Przycisk Odtwarzanie / Pauza

4. Przycisk Pomijanie / Wyszukiwanie

5. Pokrętko regulacji Głośności (Volume)

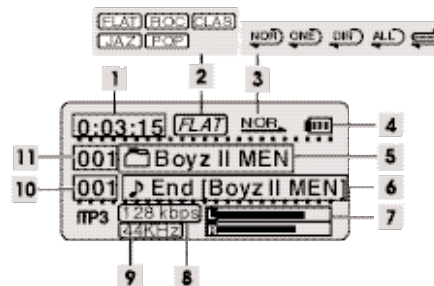
6. Przycisk wyboru trybu (MODE) –Przycisk FM Radio

7. Przycisk +10

8. Wtyczka podłączenia do jednostki głównej typu jack

Wyświetlacz

* Rysunek poniżej pokazuje wygląd wyświetlacza w czasie odtwarzania płyty MP3-CD.



1. Wskaźnik czasu odtwarzania

2. Wskaźnik trybu Equalizera

3. Wskaźnik odtwarzania lub trybu powtarzania odtwarzania

4. Wskaźnik naładowania baterii

5. Wskaźnik nazwy folderu (tylko dla płyt MP3(WMA)-CD)

6. Wskaźnik tytułu (tylko dla płyt MP3(WMA)-CD)

7. Wskaźnik poziomu sygnału prawego i lewego kanału

8. Wskaźnik szybkości odczytu danych (tylko dla płyt MP3(WMA)-CD)

9. Wskaźnik częstotliwości próbkowania (tylko dla płyt MP3(WMA)-CD)

10. Wskaźnik numeru utworu

11. Wskaźnik numeru folderu (tylko dla płyt MP3(WMA)-CD)



Przygotowanie urządzenia do używania

Sposób podłączania

- 1 Podłącz słuchawki do pilota zdalnego sterowania.



- 2 Podłącz wtyczkę łączącą pilota zdalnego sterowania do gniazda jack na jednostce głównej.

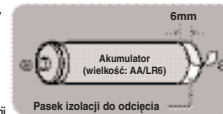


Używanie akumulatorów (nie dostarczone)



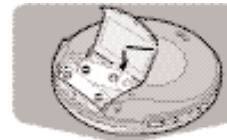
- 1 Oderwij pasek izolacji pokrywający terminale akumulatorów przed ich naładowaniem.

- W sposób pokazany na ilustracji, za pomocą noża ostrożnie odeinij pasek izolacji o szerokości 6 po stronie bieguna ujemnego (-) baterii.



➔ Jeżeli nie będzie odcięty pasek izolacji, nie będzie możliwe ładowanie akumulatora.

- 2 Włóż akumulatory do przedziału baterii.



- 3 Zasilacz prądu zmiennego musi być podłączony do gniazda ściennego sieci i wejścia zasilania.

- Rozpocznie się ładowanie akumulatorów.

Zasilacz prądu zmiennego: DC 4.5V, 500mA

UWAGA • Czas całkowitego naładowania akumulatorów: 10 godzin

Przygotowanie urządzenia do używania

Używanie standardowych baterii jednorazowych (nie dostarczone)

1 Otwórz pokrywę przedziału baterii.



2 Dokładnie sprawdź właściwe umiejscowienie dodatnich i ujemnych biegunów baterii.

- Używaj dwóch baterii typu AA/LR6 1.5V.
- ➔ Używaj dwóch baterii alkalicznych typu AA/LR6 1.5V. Baterie manganowe działają krócej.



Czasy działania baterii (dla baterii alkalicznych)

- * Czas zużycia oparty jest o ciągłe działanie baterii.
- **WMA-CD** : maksymalnie 27 godzin.
- **CD (z włączonym buforem VEOS)**: maksymalnie 16 godzin.

Czas wymiany baterii

- Wymień baterie, kiedy wskaźnik naładowania baterii miga.
- Nawet w chwili, gdy wskaźnik naładowania baterii miga w chwili wyczerpania baterii wyświetlacz LCD pilota zdalnego sterowania nie będzie włączony.

⚠️ Ostrzeżenie

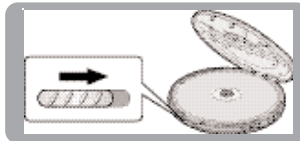
- Nie mieszaj ze sobą baterii nowych i używanych.
- Wymij baterie, jeżeli nie będziesz ich używać przez dłuższy czas.
- Standardowe baterie nie mogą być ponownie naładowane
- Wymij baterie standardowe, jeżeli korzystasz z zasilacza prądu zmiennego.

11

Odtwarzanie płyt CD

1 Przesuń przełącznik OPEN, aby otworzyć pokrywę kieszeni CD. Włóż płytę CD.

- Naciśnij pokrywę, aby ją zamknąć.



PL

2 Wciśnij przycisk ODTWARZANIE/PAUZA (▶ II)

- Po rozpoznaniu płyty rozpocznie się odtwarzanie.



3 Aby zatrzymać odtwarzanie, wciśnij przycisk STOP (■)

- Ponownie wciśnij Stop (■), aby wyłączyć odtwarzacz.
- Urządzenie automatycznie wyłączy się po 15 sekundach, jeżeli nie wciśniesz żadnego przycisku.



Chwilowe wstrzymanie odtwarzania

Wciśnij przycisk ODTWARZANIE/PAUZA (▶ II) .

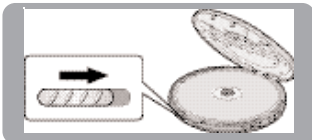
- Odtwarzanie zostanie chwilowo zawieszona.
- Wciśnij przycisk ODTWARZANIE/PAUZA (▶ II) aby powrócić do odtwarzania.



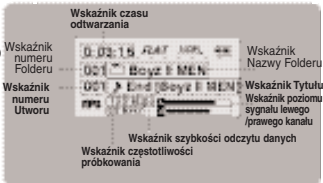
12

Odtwarzanie płyty MP3(WMA)–CD

- 1** Przesuń przełącznik OPEN, aby otworzyć pokrywę kieszeni CD i włóż MP3(WMA)–CD.
- Naciśnij pokrywę, aby ją zamknąć.



- 2** Wciśnij przycisk Odtwarzanie/Pauza (▶ ||).
- Włożona płyta MP3(WMA)–CD będzie skanowana przez około 30–90 sekund. Następnie rozpocznie się odtwarzanie.
 - ▶ Twój odtwarzacz CD potrzebuje kilku chwil by odczytać wszystkie utwory zapisane na danej płycie MP3(WMA)–CD.



- 3** Aby zatrzymać odtwarzanie wciśnij przycisk STOP (■).
- Wciśnij i przytrzymaj przycisk STOP (■), aby wyłączyć odtwarzacz.



- UWAGA** • Jeżeli plik muzyczny jest uszkodzony i konkretny fragment nie może być odczytywany, tylko ten fragment będzie pominięty. Jeżeli odczytywanie tego pliku dalej będzie niemożliwe, odtwarzacz pominię go i przejdzie do następnego pliku.
- Pliki niezgodne ze specyfikacją (zobacz strona 34) będą pominięte.
 - Kiedy przesuniesz przełącznik OPEN, odtwarzanie zatrzyma się.
 - Jakość odtwarzania muzyki z płyt MP3(WMA)–CD może się różnić w zależności od warunków nagrywania płyty lub warunków nagrywania, w której płyta powstała.
 - Jeżeli na jednej płycie znajdują się różne formaty plików lub niepotrzebne foldery, mogą wystąpić problemy z odtwarzaniem.

Funkcja Pomijania / Wyszukiwania

Pomijanie



Wciśnij i zwolnij przycisk (⏪) lub (⏩) podczas odtwarzania płyty CD.

Jednostka główna

- Wciśnij przycisk (⏩), aby odtworzyć następny utwór.
- Wciśnij przycisk (⏪) aby cofnąć się do odtwarzania bieżącego utworu od początku. (Szybko, dwukrotnie wciśnij przycisk (⏪), aby powtórzyć odtwarzanie poprzedniego utworu.)



- Wciśnij przycisk (⏩) w czasie, gdy urządzenie znajduje się w trybie "STOP" (nie odtwarza). Zostanie odtworzony utwór numer 2. Wciśnij przycisk (⏩), aby odtworzyć poprzedni utwór.

Wyszukiwanie

Pilot zdalnego sterowania

Wciśnij i przytrzymaj wciśnięty przycisk (⏪) lub (⏩) w czasie odtwarzania płyty CD.

- Wciśnij i przytrzymaj wciśnięty przycisk (⏪) lub (⏩). Płyta CD będzie odtwarzana w trybie szybkiego wyszukiwania do przodu lub do tyłu.
- Zwolnij przycisk, aby powrócić do normalnego odtwarzania.



Funkcja blokady przycisków HOLD

- Żaden inny przycisk wciśnięty podczas odtwarzania płyty CD nie będzie działał. (Na wyświetlaczu zamiga wskazanie "HOLD").
- Używaj funkcji "HOLD", kiedy nosisz swój odtwarzacz CD przy sobie. Używanie tej funkcji pozwoli Ci na oszczędzanie baterii, ponieważ ochroni to odtwarzacz od niezamierzonego włączenia po nieumyślnym wciśnięciu przycisku.
- Jednostka pilota zdalnego sterowania będzie działała nawet w czasie, gdy funkcja blokady przycisków obsługi jednostki głównej jest włączona.
- Jednostka główna będzie działała w czasie gdy funkcja blokady przycisków pilota zdalnego sterowania jest włączona.

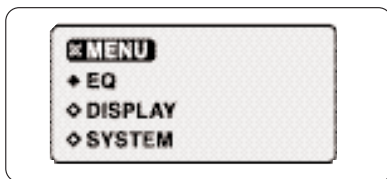
Spód jednostki głównej



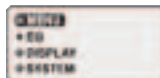
Funkcja Menu

Można dostosować ustawienia do własnych upodobań.

• Struktura Menu



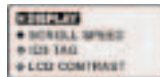
- 1** Wciśnij i przytrzymaj przycisk NAVI-MENU na pilocie zdalnego sterowania.
- Wyświetli się grupa ikon menu.



- 2** Użyj przycisków (◀, ▶), aby wybrać żądane menu, a następnie wciśnij przycisk ODTWARZANIE/PAUZA (▶ ||).
- Wyświetli się lista funkcji.



- 3** Użyj przycisków (◀, ▶), aby wybrać żądaną funkcję, a następnie wciśnij przycisk ODTWARZANIE/PAUZA (▶ ||).



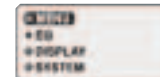
- 4** Wciśnij przycisk STOP (■), aby przejść do wyższego poziomu menu.

- Jeżeli przez 20 sekund nie zostanie wciśnięty żaden przycisk, zostanie przywrócone normalne wskazanie wyświetlacza pilota zdalnego sterowania.

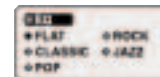


Funkcja equalizera

- 1** Wybierz EQ w MENU ekranowym.



- 2** Użyj przycisków (◀, ▶), aby wybrać żądany tryb equalizera.
- FLAT → ROCK → CLASSIC → JAZZ → POP



Funkcja DISPLAY

- 1 Wybierz DISPLAY w MENU ekranowym.



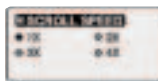
- 2 Użyj przycisków (◀, ▶), aby wybrać żądane menu, a następnie wciśnij przycisk ODTWARZANIE/PAUZA (▶ ||).

- Wyświetli się lista funkcji.



Szybkość przewijania

- Użyj przycisków (◀, ▶), aby ustawić szybkość przewijania.
- Można regulować szybkość przewijania tytułów utworów.



• 1X : Przewijanie napisów z normalną prędkością.	• 3X : Przewijanie napisów z prędkością trzykrotnie większą od normalnej.
• 2X : Przewijanie napisów z prędkością dwukrotnie większą od normalnej.	• 4X : Przewijanie napisów z prędkością czterokrotnie większą od normalnej.

Funkcja ID3 TAG

- * Funkcja niniejsza działa tylko podczas odtwarzania płyt MP3(WMA)-CD.

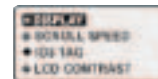
- Funkcja niniejsza wyświetla informacje na temat wszystkich utworów na płycie MP3(WMA)-CD.

Co to jest ID3 TAG ?

- Są to dołączane do plików audio MP3, informacje dotyczące pliku, takie jak tytuł, artysta, album, rok, gatunek i pole komentarza.

- Użyj przycisków (◀, ▶), aby włączyć lub wyłączyć funkcję ID3 TAG (ON lub OFF).

- ID3 TAG włączony : Wyświetlają się informacje na temat utworu.
- ID3 TAG wyłączony: Wyświetli się tylko tytuł utworu.



- Uwaga** • Jeżeli plik nie zawiera żadnych informacji, nie mogą być wyświetlane tytuł utworu lub artysta. Wyświetla się tylko nazwa pliku.

Kontrast wyświetlacza

- Użyj przycisków (◀, ▶), aby ustawić kontrast wyświetlacza.
- Zakresu ustawień kontrastu wyświetlacza, który decyduje o jasności obrazu wynosi od 0 do 19.

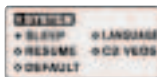


Funkcja SYSTEM

- 1 Wybierz SYSTEM w MENU ekranowym.

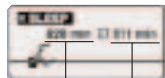


- 2 Użyj przycisków (◀, ▶), aby wybrać żądane menu, a następnie wciśnij przycisk ODTWARZANIE/PAUZA (▶ ||).



Automatyczne wyłączenie odtwarzacza SLEEP

- Użyj przycisków (◀, ▶), do ustawienia czasu automatycznego wyłączenia.
- Użyj tej funkcji do ustawiania automatycznego wyłączenia odtwarzacza po upływie wybranego czasu.
- Można wyłączyć funkcję SLEEP lub wybrać jeden spośród dostępnych czasów od 10 do 120 minut, rosnących w odstępach 10-minutowych: OFF → 010 → ••••• 120.

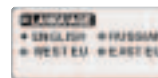


Czas ustawiony
Czas pozostały

Ustawienia języka wyświetlanych informacji (LANGUAGE)



- Użyj przycisków (◀, ▶), aby wybrać język, w którym będą wyświetlane informacje ID3 TAG na temat plików muzycznych.



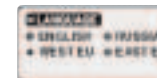
angielski



rosyjski



Języki Europy
Wschodniej



Języki Europy
Zachodniej

- Wspomagane języki:

- Europa Zachodnia: albański, kataloński, duński, holenderski, angielski, fiński, francuski, galijski, niemiecki, islandzki, norweski, portugalski, hiszpański, szwedzki.
- Europa Wschodnia: chorwacki, czeski, estoński, węgierski, łotewski, litewski, polski, rumuński, słowacki, słoweński.
- Cyryllica: bułgarski, białoruski, macedoński, rosyjski, serbski, ukraiński.



Funkcja SYSTEM

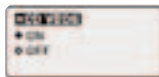
Pamięć ostatniego utworu (RESUME)

- Użyj przycisków (◀, ▶), aby włączyć lub wyłączyć funkcję pamięci ostatniego odtwarzanego utworu RESUME.
- **Włączony RESUME** : Rozpoczęcie odtwarzania od ostatnio odtwarzanego utworu.
- **Wyłączony RESUME**: Odtwarzanie od pierwszego utworu na płycie.



Bufor antywstrząsowy (CD VEOS)

- Użyj przycisków (◀, ▶), aby włączyć lub wyłączyć funkcję bufora antywstrząsowego (CD VEOS ON lub OFF).
- Funkcja niniejsza chroni muzykę przed pominięciem wywołanym przez wstrząsy poprzez buforowanie danych odczytywanych przed ich odtwarzaniem.
- **CD VEOS ON**: Dla płyty Audio CD odtwarzacz buforuje do 45 sekund danych.
- **Dla danych MP3-CD odtwarzacz w sposób automatyczny buforuje 120 sekund muzyki i dla danych WMA-CD 240 sekund.**



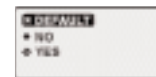
Uwaga Co to jest VEOS (Versatile Operating System)?

VEOS (Versatile Operating System) łączy w sobie siłę buforowania danych w pamięci i system szybkiego odświeżania do zapisywania w pamięci zawartości płyty CD przed rozpoczęciem odtwarzania do przeszukiwania płyty CD w jak najkrótszym czasie.

Przywracanie ustawień domyślnych (DEFAULT)



- Użyj przycisków (◀, ▶), aby wybrać ustawienia domyślne odtwarzacza lub nie (DEFAULT YES lub NO).
- **YES**: Przywraca wszystkie ustawienia fabryczne odtwarzacza.
- **NO**: Zachowanie istniejących ustawień odtwarzacza.



Ustawienia domyślne

- REPEAT : NORMAL
- EQ : FLAT
- SCROLL SPEED : 2 X
- ID3 TAG : ON
- LCD CONTRAST : 9
- LANGUAGE : ENGLISH
- RESUME : ON
- CD VEOS : ON
- SLEEP : OFF
- DEFAULT : NO
- VOL : 20

Funkcja powtarzania odtwarzania (REPEAT)

Wciśnij przycisk MODE.

- Za każdym wciśnięciem przycisku



są wybierane.

(Tryb album działa tylko podczas odtwarzania płyt zawierających albumy.)



Tryb	Wskaźnik trybu powtarzania	Opis
NORMAL		– Odtwarzanie wszystkich utworów na płycie.
REPEAT ONE		– Powtarzanie odtwarzania bieżącego utworu.
REPEAT DIRECTORY		– Powtarzanie odtwarzania wszystkich utworów w wybranym folderze.
REPEAT ALL		– Powtarzanie odtwarzania wszystkich utworów na płycie CD non-stop.
RANDOM		– Odtwarzanie wszystkich utworów na płycie w kolejności wybieranej losowo.

Funkcja pomijania do następnej dziesiątki / folderu (+10/DIR)

Funkcja +10



- Krótko wciśnij przycisk +10 w czasie odtwarzania płyty CD. Odtwarzanie przejdzie do następnej dziesiątki utworów.

Przykład: Jeżeli chcesz wybrać utwór 43 w chwili odtwarzania utworu 15, wciśnij trzykrotnie przycisk +10 i następnie trzykrotnie wciśnij przycisk (▶▶).



Funkcja Folder (DIRECTORY)

- Funkcja ta jest dostępna wyłącznie podczas odtwarzania płyt MP3(WMA)-CD. Albumy są grupami utworów wykonywanymi przez tego samego artystę. Funkcja ta ułatwia przechodzenie pomiędzy utworami na płycie.

Wciśnij przycisk DIR./PROG.

- Nastąpi przejście do następnego albumu.

Przykład: Wciśnięcie przycisku DIR./PROG. Podczas odtwarzania pierwszego albumu spowoduje przejście do odtwarzania pierwszego utworu w drugim albumie.



Funkcja nawigacji w menu (NAVIGATION)

Można z łatwością wybierać i odtwarzać wybrany utwór z albumu.

W trybie zatrzymania

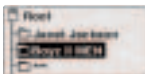
*Funkcja niniejsza działa tylko podczas odtwarzania płyt MP3(WMA)-CD.

1 Wciśnij przycisk NAVI/-MENU na pilocie zdalnego sterowania.

- Wyświetlą się albumy w drzewie folderu.

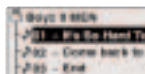


2 Używając przycisków (◀◀) lub (▶▶), wybierz żądany album lub utwór.



3 Wciśnij przycisk ODTWARZANIE/PAUZA (▶ ||).

- **Album** : Wyświetlą się albumy lub utwory w wybranym albumie.
Powtórz powyższe kroki 2-3, aby wybrać żądany utwór.
- **Track** : Będzie odtwarzany wybrany utwór.



◆ Aby wyłączyć funkcję nawigacji, ponownie wciśnij przycisk NAVI/-MENU na pilocie zdalnego sterowania.

- Jeżeli nie będzie wciśnięty żaden przycisk przez 20 sekund, wyświetlacz przełączy się w tryb zatrzymania.



Przejdźcie do wyższego albumu

- W aktualnie wybranym albumie wciśnij przycisk STOP (■), aby przejść do albumu, który znajduje się o poziom wyżej w hierarchii.

Funkcja programowania odtwarzania

* Funkcja niniejsza działa tylko podczas odtwarzania płyt MP3(WMA)-CD.



1 Wciśnij przycisk NAVI/-MENU na pilocie zdalnego sterowania.

- Wyświetlą się utwory w wybranym albumie.



2 Używając przycisków (◀◀) lub (▶▶), wybierz żądany utwór.

- Jeżeli nie będzie wciśnięty żaden przycisk przez 20 sekund, wyświetlacz przełączy się w tryb zatrzymania.



3 Wciśnij przycisk ODTWARZANIE/PAUZA (▶ ||).

- Będzie odtwarzany wybrany utwór.



◆ Aby wyłączyć funkcję nawigacji, ponownie wciśnij przycisk NAVI/-MENU na pilocie zdalnego sterowania.

- Funkcja nawigacji nie działa gdy włączona jest funkcja programowania.



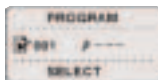


Funkcja programowania odtwarzania

Można zaprogramować do 30 ulubionych utworów.

Przykład: Zapisywanie utworu 4 jako utworu numer 1 na liście programu.

- 1** W trybie zatrzymania wciśnij przycisk DIR./PROG. na pilocie zdalnego sterowania.

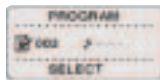


- 2** Używając przycisków (◀◀) lub (▶▶), wybierz żądany utwór.



- 3** Wciśnij przycisk ODTWARZANIE/PAUZA (▶ ||).

- Utwór numer 4 jest zapisany pod numerem 1 programu i można przejść do programowania numeru 2.
- Kontynuuj programowanie żądanych utworów.



- 4** Wciśnij przycisk DIR./PROG. na pilocie zdalnego sterowania, kiedy programowanie listy będzie zakończzone.



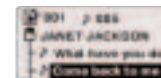
Zatwierdzanie programu



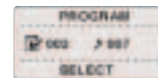
- W trybie zatrzymania wciśnij przycisk DIR./PROG.
- Za każdym wciśnięciem przycisku NAVI./MENU, liczba utworów będzie pokazywana na wyświetlaczu odpowiednio do ich kolejności na liście programu.



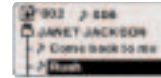
CD



MP3(WMA)-CD



CD



MP3(WMA)-CD

Zmiana programu

- Aby zmienić zaprogramowane utwory w czasie zatwierdzania programu, użyj (◀◀) lub (▶▶) by wybrać utwór do zmiany.
- Wciśnij przycisk ODTWARZANIE/PAUZA (▶ ||).

Wyłączenie funkcji program

- Wciśnij dwukrotnie przycisk STOP (■).
- Tryb Program będzie wyłączony również w chwili otwarcia pokrywy odtwarzacza podczas programowania.

Aby zatrzymać odtwarzanie zaprogramowanej listy utworów

- Wciśnij przycisk STOP (■)
- Całkowita liczba utworów programu i całkowita liczba utworów na płycie pojawią się na wyświetlaczu.
- Wciśnij przycisk ODTWARZANIE/PAUZA (▶ ||), aby powrócić do odtwarzania programu.

⚠ Ostrożenie

- Jeżeli w czasie programowania przez około 40 sekund nie będzie wykonywana żadna operacja, odtwarzacz automatycznie wyłączy się dla zmniejszenia zużycia energii.



Słuchanie audycji radiowych FM

Wybór żądanej stacji radiowej

1

- Wciśnij i przytrzymaj przycisk MODE.**
- Wciśnij przycisk MODE by wybrać tryb Mono lub Stereo.



2

Użyj przycisków (◀, ▶), do dostrojenia żądanej stacji radiowej.

Strojenie automatyczne

Wciśnij i przytrzymaj przycisk (◀) lub (▶).

- Automatyczne wyszukiwanie częstotliwości zakończone po odnalezieniu pierwszej stacji radiowej.

Strojenie ręczne

Wciśnij przycisk (◀) lub (▶).

- Wciśnij przycisk by dostroić ręcznie żądaną stację radiową.

3

Wciśnij przycisk STOP (■), aby wyłączyć radio.

- Wciśnij przycisk PLAY/PAUSE (▶ II), aby odywarzać płyty CD.

Uwaga

- W rejonach słabego sygnału radiowego odbiór może nie być czysty.
- Jeżeli odbiór stacji FM nadającej sygnał stereo jest słaby, wciśnij przycisk MODE by przełączyć tryb odbioru na mono dla poprawienia jakości dźwięku.

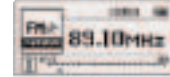
Programowanie stacji radiowych (Funkcja Memory)

• Można ręcznie lub automatycznie stroić stacje radiowe i programować stacje FM.

PRZYKŁAD: Programowanie stacji radiowej z częstotliwością 89.1 MHz pod numerem 2 programu.

1

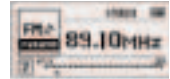
Dostroń stację radiową 89.1 MHz i następnie wciśnij przycisk DIR./PROG.



2

Wciśnij przycisk (◀) lub (▶), aby wybrać programowanie w pozycji "P.MEMORY 2".

- Za każdym wciśnięciem przycisku jest wybierany wyższy lub niższy numer programu.
- Rozpocznij z 1 numerem, jeżeli programujesz stacje radiowe po raz pierwszy po zakupieniu niniejszego produktu.



3

Wciśnij ponownie przycisk DIR./PROG., aby zaprogramować wybraną stację radiową.

- Znikają numery programów, wskazując zaprogramowanie stacji radiowej.
- Powtórz kroki od 1 do 3, aby zmienić stację radiową lub zaprogramować inne stacje. Można zaprogramować do 15 stacji.

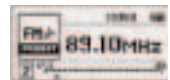


Strojenie zaprogramowanej stacji radiowej

1

Jeżeli masz już zaprogramowane w pamięci stacje radiowe, wciśnij przycisk STOP (■).

- Na wyświetlaczu pojawi się wskazanie "PRESET" i częstotliwość zaprogramowana po tym numerem programu.



2

Wciśnij przycisk (◀) lub (▶), aby wybrać żądany numer programu radiowego.

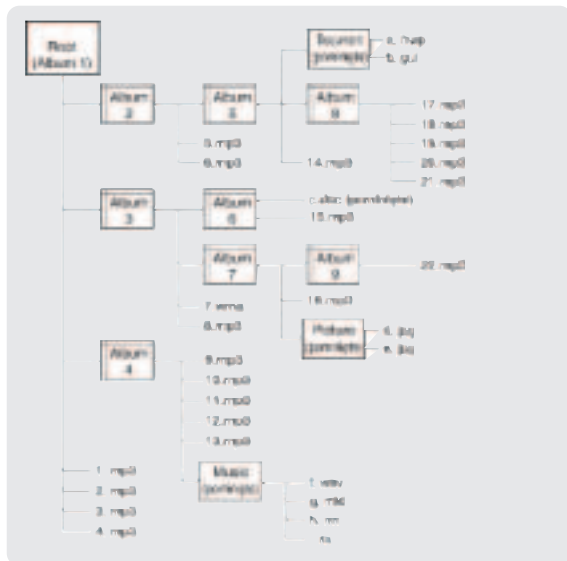
- Na wyświetlaczu pozostaje wskazanie "PRESET" i pojawiać się będą częstotliwości zaprogramowanych stacji radiowych.



Funkcje

Odtwarzanie sekwencji albumów i utworów

- Albumy z rozszerzeniami typu .jpg, .wav lub .doc nie są plikami audio i z tego powodu będą pomijane.

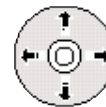


➔ Odtwarzacz może rozpoznawać do około 999 plików.

Ostrzeżenia podczas używania płyt kompaktowych

Konserwacja Twoich płyt CD

Umyj płytę neutralnym detergentem rozpuszczonym w wodzie, a następnie wytrzyj delikatnie miękką ściereczką ruchami od środka na zewnątrz.



PL

Trzymanie płyty

Starannie podnoś płytę za krawędzie bez dotykania jej powierzchni.



Nie przylepiaj naklejek do powierzchni sygnałowej (strona z błyszczącą, tęczową powierzchnią).

Nie pisz na powierzchni z etykietą (nadrukiem) za pomocą długopisu lub ołówka.



Nie czyść niniejszego odtwarzacza za pomocą sprayu czy substancji antystatycznych. Nie stosuj również do tego celu lotnych substancji chemicznych jak benzen czy rozcieńczalniki.



Przewodnik rozwiązywania prostych problemów

Problem	Sprawdzenie
Urządzenie nie ma zasilania.	<ul style="list-style-type: none"> • Czy baterie zostały włożone z zachowaniem właściwej biegunowości? • Czy baterie są zużyte? • Czy zasilacz prądem zmiennym jest właściwie podłączony? • Czy jest otwarta pokrywa odtwarzacza?
Urządzenie nie odtwarza w ogóle.	<ul style="list-style-type: none"> • Czy płyta została włożona prawidłowo? • Czy płyta nie jest uszkodzona lub zdeformowana? • Czy urządzenie zostało zablokowane przelącznikiem HOLD? • Czy urządzenie zostało przeniesione z zimnego otoczenia do ciepłego? Nagła zmiana temperatury może spowodować kondensację wilgoci na powierzchni soczewki. Trzymaj swój odtwarzacz CD w ciepłym miejscu aż do zniknięcia wilgoci.
Stuchawki nie działają.	<ul style="list-style-type: none"> • Czy pokrętkła sterowania głośnością na głównej jednostce lub w słuchawkach jest ustawione na minimalnym poziomie?
Pominięty został dźwięk lub utwór.	<ul style="list-style-type: none"> • Czy urządzenie zostało wstrząśnięte lub uderzone? • Czy na płycie znajdują się zabrudzenia, odciski palców czy zadrapania?
Niektóre z plików na płycie MP3(WMA)-CD nie zostały rozpoznane.	<ul style="list-style-type: none"> • Sprawdź w komputerze, czy nie odczytywane pliki mają rozszerzenie .mp3. (.WMA)

Dane techniczne



Pozycja	Opis
• Zakres częstotliwości	20Hz ~ 20KHz
• Wyjście słuchawkowe	330mV(RMS), 6.8mW/kanal 16Ω
• Stosunek sygnał / szum	80dB (1kHz)
• Całk. znieksz. harmoniczne	0.1% (1kHz, 0dB)
Odczytywane formaty	CD-DA (8Cm/12Cm) CD-ROM Tryb 1, Tryb 2 Form 1
Odczytywane CD-R/RW	ISO 9660, Joliet Romeo, Multi-session
Odczytywane pliki	MPEG 1 Warstwa 3, WMA
Szybkość przesyłania danych	8kbps ~ 320kbps (MP3) 32kbps ~ 320kbps (WMA)
Zakres częstotliwości radiowych	87.50MHz ~ 108.00MHz
Stosunek Sygnał/Szum	58dB
Separacja kanałów	30dB
System Tag	ID3 V1, ID3 V2 2.0
Wymiary	136(szer.) X 136(głęb.) X 30(wys.)(mm)
Waga	200g (bez baterii)

* : (Dane z gniazda wyjściowego jack jednostki głównej)

Kompatybilność plików

- Tylko pliki utworzone w formacie MP3 (Mpeg1.warstwa 3) z *.mp3 jako rozszerzeniem, i pliki WMA z .WMA jako rozszerzeniem będą odtwarzane.

Ile plików MP3 może być nagrane na płycie CD-R lub CD-RW?

- Maksymalna pojemność jednej płyty CD-R lub CD-RW wynosi 700 MB. Normalna pojemność jednego pliku MP3 wynosi 4MB, więc na takiej płycie może być nagrane około 170 plików.